



سرای دانش		وقت آزمون: ۶۰ دقیقه	باسمه تعالی	سؤالات درس:											
		ساعت برگزاری:		اداره کل آموزش و پرورش کرمانشاه	نام و نام خانوادگی:										
		تاریخ امتحان: ۱۴۰۲/۱۰/۴		نوبت اول	نام مدرسه:										
تعداد صفحات:		تعداد سؤال:	دی ماه ۱۴۰۲	پایه تحصیلی: نهم											
نمره با حروف:			نمره با عدد:	نام و نام خانوادگی دبیر و امضا: مهدی یاری											
بارم	سوال			ردیف											
۱	صحیح یا غلط بودن جمله های زیر را مشخص کنید . (الف) معنای کلمه (وَصَيْنَا) یعنی: پراکنده شوید (ب) با توجه به ترکیب (بَلَدَةً مَيِّتًا) کلمه قرآنی (بَلَدَةً) به فارسی می شود: سرزمین (ج) ترجمه (كَفَّرَ عَنْهُمْ سَيِّئَاتِهِمْ): "بدی های آنان را پوشاند" (د) ترکیب قرآنی (لِقَوْمٍ يُّوقِنُونَ) یعنی " گروهی که قانع می شوند "			۱											
۱	جدول زیر را با استفاده از کلمات داده شده کامل کنید. یک کلمه اضافه است. «مشخص ، هدایت می شوید، یکسان ، یاد، از حد نگذرید » <table><tr><td>کلمه</td><td>سَوَاءٌ</td><td>مَسْمِي</td><td>ذِكْرٌ</td><td>لَا تَطْغَوْا</td></tr><tr><td>معنا</td><td>.....</td><td>.....</td><td>.....</td><td>.....</td></tr></table>			کلمه	سَوَاءٌ	مَسْمِي	ذِكْرٌ	لَا تَطْغَوْا	معنا					۲	
کلمه	سَوَاءٌ	مَسْمِي	ذِكْرٌ	لَا تَطْغَوْا											
معنا															
۱/۵	ترکیبات را ترجمه کنید. (الف) وَ لَا تَتَفَرَّقُوا فِيهِ : (ب) وَضَعَ الْمِيزَانَ: (ج) فَوْزًا عَظِيمًا:			۳											
۱	برای هر ترکیب ترجمه درست را با علامت (×) مشخص کنید. (الف) «عَسَى أَنْ يَكُونُوا» : (۱) شاید که باشند. (۲) شاید که پراکنده شوند (ب) «وَصَدَّوْا عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ»: (۱) واز راه خدا پیروی کردند. (۲) از راه خدا مانع شدند . (ج) «وَلَقَدْ يَسَّرْنَا الْقُرْآنَ»: (۱) و قطعاً قرآن را آسان کردیم. (۲) قطعاً قرآن را فرستادیم. (د) «جَزَاءٌ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ» : (۱) پاداشی برای آنان که عمل کردند. (۲) پاداشی به خاطر آنچه انجام می دادند.			۴											

۵	گزینه مناسب را انتخاب کنید. با توجه به آیه (لَا يَسْتَوِي أَصْحَابُ النَّارِ وَ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ) به ترتیب ترجمه <u>لایستوی</u> در کدام گزینه است و منظور از <u>اصحاب چیست؟</u> الف) مساوی هستند-صاحبان. ب) مساوی نیستند-آهل. ج) مساوی هستند-اصحاب. د) مساوی نیستند-نا آهلان	۱
۶	ترجمه ناقص آیات قرآنی را کامل کنید. الف) (إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ إِخْوَةٌ فَأَصْلَحُوا بَيْنَ أَخَوَيْكُمْ : همانا مومنان با هم پس میان دو برادران) ب) (فَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ : پس بر آن ها نیست و آن ها)	۲
۷	شماره هر ترکیب یا عبارت قرآنی را کنار ترجمه درست آن بنویسید. ۱) اتَّبِعُوا الْحَقَّ پس گرفتیم آنها را ۲) لَعَلَّكُمْ تَهْتَدُونَ اگر گوش شنوا داشتیم ۳) فَأَخَذْنَاهُمْ پس تلاش کردند ۴) لَوْ كُنَّا نَسْمَعُ شاید هدایت شوید پیروی کردند حق را	۱
۸	ترجمه آیات و ترکیبات قرآنی را بنویسید. الف) هَذَا بَصَائِرُ لِلنَّاسِ وَ هُدًى وَ رَحْمَةٌ ب) الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ مَهْدًا ج) وَ لَقَدْ جَاءَ آلَ فِرْعَوْنَ النَّذْرُ	۱/۵
	و مِنَ اللَّهِ تَوْفِيقٌ	
	جمع بارم	

نمره کتبی:	نمره عملی:	جمع (کتبی و عملی):	نام و نام خانوادگی دبیر:
------------	------------	--------------------	--------------------------

	وقت آزمون : ۶۰ دقیقه	باسمه تعالی اداره کل آموزش و پرورش کرمانشاه دی ماه ۱۴۰۲	سئوالات درس : قرآن										
	ساعت برگزاری:		نام و نام خانوادگی:										
	تاریخ امتحان : ۱۰/۴		نام مدرسه : سرای دانش										
	تعداد اسئوال : 8		پایه تحصیلی: نهم										
نام و نام خانوادگی دبیر و امضا: مهدی یاری نمره باحروف:													
بارم	سوال												
1	1 صحیح یا غلط بودن جمله های زیر را مشخص کنید الف: معنای کلمه (وَصَيْنَا) یعنی: پراکنده شوید غلط ب: با توجه به ترکیب بَلَدَة میتأ کلمه قرآنی (بَلَدَة) به فارسی می شود: سرزمین صحیح ج: ترجمه (كَفَّرَ عَنْهُمْ سَيِّئَاتِهِمْ): «بدی های آنان را پوشاند» صحیح د: ترکیب قرآنی (لِقَوْمٍ يُوَفِّقُونَ) یعنی «گروهی که قانع می شوند» غلط												
1	2 جدول زیر را با استفاده از کلمات داده شده کامل کنید. يك کلمه اضافه است «مشخص ، هدایت می شوید ، یکسان ، یاد، از حد نگذريد» <table border="1" style="width: 100%; text-align: center;"> <tr> <th>کلمه</th> <th>سواء</th> <th>مسمی</th> <th>ذکر</th> <th>لا تَطْغَوْا</th> </tr> <tr> <td>معنا</td> <td>...یکسان.....</td> <td>...مشخص.....</td> <td>.....یاد.....</td> <td>از حد نگذريد.....</td> </tr> </table>			کلمه	سواء	مسمی	ذکر	لا تَطْغَوْا	معنا	...یکسان.....	...مشخص.....	یاد.....	از حد نگذريد.....
کلمه	سواء	مسمی	ذکر	لا تَطْغَوْا									
معنا	...یکسان.....	...مشخص.....	یاد.....	از حد نگذريد.....									
1/5	3 ترجمه کنید لَف) وَ لَا تَتَفَرَّقُوا فِيهِ وَ پراکنده نشويد در آن ب (وَضَعَ الْمِيزَانَ: قرار داد معیار را ج) فَوْزاً عَظِيماً: رستگاری بزرگ												
1	4 برای هر ترکیب ترجمه درست را با علامت (x) مشخص کنید الف) «عسی أن یكونوا» : * (1 شاید که باشند. (2 شاید که پراکنده شوند ب) «وَ صَدَّوْا عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ»: 1- واز راه خدا پیروی کردند. 2- از راه خدا مانع شدند * ج) «وَ لَقَدْ يَسَّرْنَا الْقُرْآنَ»: * 1- و قطعاً قرآن را آسان کردیم. 2- قطعاً قرآن را فرستادیم. د) «جَزَاءً بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ» : (1 پاداشی برای آنان که عمل کردند. (2 * پاداشی به خاطر آنچه انجام می دادند												
1	5 گزینه مناسب را انتخاب کنید.												

	با توجه به آیه (لَا يَسْتَوِي أَصْحَابُ النَّارِ وَ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ) به ترتیب ترجمه لایستوی در کدام گزینه است و منظور از اصحاب چیست؟ الف: مساوی هستند-صاحبان. * ب: مساوی نیستند-آهل. ج: مساوی هستند-اصحاب. د: مساوی نیستند-نا آهلان	
2	ترجمه ناقص آیات قرآنی را کامل کنید. همانا مومنان با هم ﴿الف﴾ إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ إِخْوَةٌ فَأَصْلَحُوا بَيْنَ أَخَوَيْكُمْ : •برادر هستید..... پس میان دو برادران...صلح کنید..... ب ﴿فَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَ لَا هُمْ يَحْزَنُونَ﴾ : پسترسی..... بر آن ها نیست و آن هاغمگین نمیشوند.....	6
1	شماره هر ترکیب یا عبارت قرآنی را کنار ترجمه درست آن بنویسید. ۱ اتَّبِعُوا الْحَقَّ ۲ لَعَلَّكُمْ تَهْتَدُونَ ۳ فَأَخَذْتَهُمْ ۴ لَوْ كُنَّا نَسْمَعُ پس گرفتیم آنها را 3 اگر گوش شنو داشتیم 4 پس تلاش کردند شاید هدایت شوید 2 پیروی کردند حق را 1	7
1/5	ترجمه آیات و ترکیبات قرآنی را بنویسید (هَذَا بَصَائِرُ لِلنَّاسِ وَ هُدًى وَ رَحْمَةٌ إِنَّ بَيْنَنا وَ هُدًى وَ رَحْمَةٌ) الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ مَهْدًا كَسِيَ كَافً قَرَارَ دَادٍ بِرَافٍ شَمَازِمِينَ رَا مَحَلَّ أَرَامَش (وَ لَقَدْ جَاءَ آلَ فِرْعَوْنَ النَّذْرُ وَ قَطْعًا هَشْدَارٌ آمَدَ بِهِ خَانِدَانُ فِرْعَوْنَ)	8
	جمع بارم	